

Para registrar su producto y obtener información de contacto y asistencia, visite

www.philips.com/welcome

AS351



Manual del usuario

PHILIPS

Contenido

1	Importante	2		
2	Su altavoz con base para Android™	3		
	Introducción	3		
	Contenido de la caja	3		
	Descripción de la unidad principal	4		
3	Inicio	5		
	Fuente de alimentación	5		
	Opción 1: alimentación de CA	5		
	Opción 2: Alimentación por batería	5		
	Encendido	5		
	Activación del modo de espera	5		
4	Reproducción y carga	6		
	Compatible con Android™	6		
	Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth manual	6		
	Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth automática con la aplicación Philips DockStudio.	7		
	Instalación de la aplicación DockStudio en el dispositivo Android	8		
	Activar Bluetooth con la aplicación DockStudio	10		
	Acoplamiento y carga del teléfono Android	13		
	Base para dispositivo Android	13		
	Uso de la extensión de la base	13		
	Cargue el teléfono Android	14		
	Reproduzca audio con Philips Songbird	14		
	Instalar Songbird en el dispositivo Android	14		
	Instalar Songbird en el PC	16		
	Sincronice el PC mediante Philips Songbird	16		
5	Otras funciones	17		
	Utilice más funciones con DockStudio	17		
	Escuchar radio por Internet	17		
	Ajuste del temporizador	17		
			Ajuste de la alarma del temporizador	18
			Cargue su dispositivo mediante la entrada USB	19
			Reproducción de audio desde dispositivos externos	20
6	Información del producto	21		
	Especificaciones	21		
7	Resolución de problemas	22		
	Información sobre dispositivos Bluetooth	22		
8	Aviso	23		
	Declaración Bluetooth	23		

1 Importante

- Lea estas instrucciones.
- Conserve estas instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No utilice este aparato cerca del agua.
- Utilice únicamente un paño seco para la limpieza.
- Realice la instalación de acuerdo con las indicaciones del fabricante.
- No realice la instalación cerca de fuentes de calor como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros equipos que produzcan calor (incluso amplificadores).
- Proteja el cable de alimentación. Evite pisar o doblar el cable, en particular a la altura del conector y las terminales de contacto del aparato.
- Utilice sólo los accesorios que especifica el fabricante.
- Desenchufe el equipo durante tormentas eléctricas o cuando no lo utilice por un período prolongado.
- Todos los trabajos de servicio técnico deben ser realizados por personal de servicio calificado. Solicite el servicio de asistencia técnica cuando, por ejemplo, el cable de alimentación o el conector están dañados, si se derramó líquido o cayeron objetos dentro del aparato, si el equipo estuvo expuesto a la lluvia o humedad, si no funciona normalmente o si se cayó.
- **PRECAUCIÓN.** Para evitar que las pilas se sulfaten y provoquen lesiones y daños materiales o en la unidad:
 - Instale todas las pilas de forma correcta, de acuerdo con los signos + y - marcados en la unidad.
 - No utilice pilas de distintas clases (nuevas y usadas o de carbono y alcalinas, etc.).
 - Extraiga las pilas cuando no utilice la unidad durante un período prolongado.
- No exponga el equipo a goteos ni salpicaduras.
- No coloque objetos sobre el equipo que puedan dañar el sistema (como por ejemplo, objetos que contengan líquidos o velas encendidas).
- Si el enchufe del adaptador de conexión directa se utiliza como dispositivo de desconexión, éste debe siempre operarse fácilmente.



Advertencia

- Nunca quite la carcasa de este aparato.
- No lubrique ninguna pieza de este aparato.
- Nunca coloque este aparato sobre otro equipo eléctrico.

2 Su altavoz con base para Android™

Felicitaciones por su compra y bienvenido a Philips. Para acceder a los servicios de asistencia técnica de Philips, registre su producto en www.philips.com/welcome.

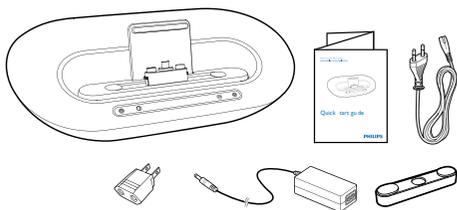
Introducción

Con este altavoz con base, puede:

- disfrutar de su audio desde su dispositivo portátil habilitado con Bluetooth o desde un aparato externo;
- cargar su dispositivo portátil; y
- experimentar las diversas características ofrecidas por Phillips **DockStudio de Philips** y por sus aplicaciones **Philips Songbird**.

Contenido de la caja

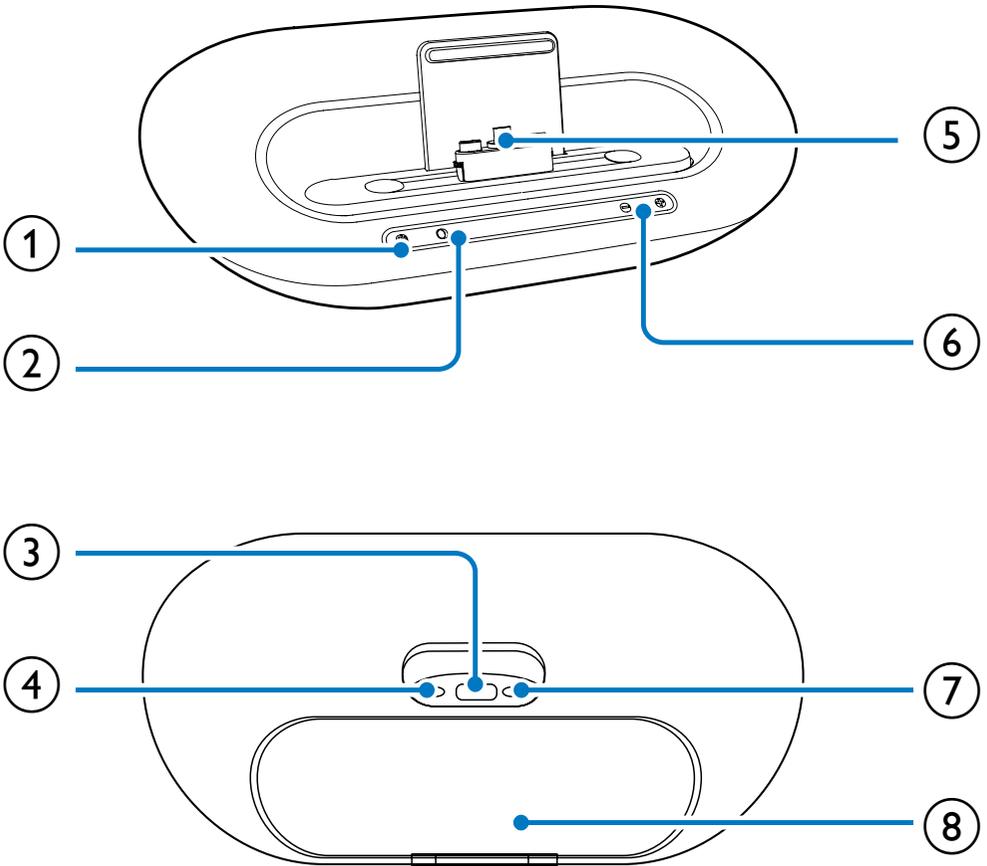
Verifique el contenido de la caja e identifique las siguientes piezas:



Sugerencia

- El "Adaptador de clavija redonda a plana" no está concebido para Brasil.

Descripción de la unidad principal



①

- Activar o desactivar la función Bluetooth.

②

- Indicador de Bluetooth.

③

- Carga su teléfono por medio del cable USB.

④ **AUX IN**

- Conexión para sistema de audio externo.

⑤ **Base para dispositivo Android**

⑥ +/-

- Ajusta el volumen

⑦ **Toma para la alimentación eléctrica**

⑧ **Compartimiento de las baterías**

3 Inicio

Siempre siga las instrucciones de este capítulo en orden.

Fuente de alimentación

Como alimentación eléctrica para este altavoz puede usarse ya sea alimentación de CA o baterías.

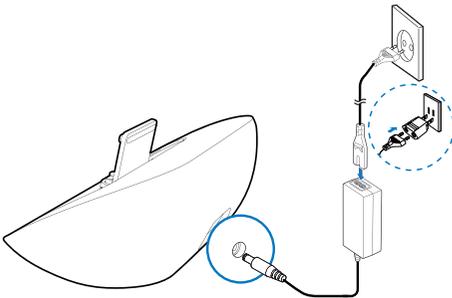
Opción 1: alimentación de CA

! Precaución

- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación sea igual al voltaje impreso en la parte posterior o inferior de la unidad.
- Riesgo de descargas eléctricas. Cuando desconecte el adaptador de CA, desenchufe siempre del conector de la toma. Nunca tire del cable.

Conecte el adaptador de alimentación de CA a

- la toma de energía en la parte posterior del altavoz.
- la toma de corriente de la pared.

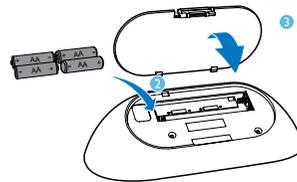


Opción 2: Alimentación por batería

! Precaución

- Riesgo de explosión. Mantenga las baterías alejadas del calor, la luz del sol o el fuego. Nunca arroje las pilas al fuego.

- 1 Abra el compartimiento de las pilas.
- 2 Introduzca 4 baterías AA con la polaridad correcta (+/-), tal como se indica.
- 3 Cierre el compartimiento de las pilas.



☰ Nota

- Las pilas contienen sustancias químicas y deben desecharse de forma adecuada.

Encendido

Pulse ϕ .

- ↳ El indicador de Bluetooth ✕ comenzará a parpadear.

Activación del modo de espera

Presione ϕ nuevamente para cambiar el altavoz con base al modo de espera.

- ↳ El indicador de Bluetooth ✕ se apaga.

4 Reproducción y carga

Hay dos formas en que puede disfrutar del audio con este altavoz con base:

- mediante la conexión Bluetooth manual
- mediante la conexión Bluetooth automática con la aplicación **DockStudio de Philips**.

Compatible con Android™

Para aprovechar al máximo su altavoz con base, su dispositivo Android debe cumplir con los siguientes requisitos:

- Sistema operativo Android (Versión 2.1 o posterior)
- Software Bluetooth (Versión 2.1 o posterior)
- Conector micro USB

Con otros dispositivos con conector micro USB y función Bluetooth, puede utilizar el altavoz con base para lo siguiente:

- Cargar su dispositivo mediante el conector USB o una entrada USB;
- Disfrutar el audio mediante Bluetooth



Sugerencia

- Si necesita más información, visite www.philips.com/support.

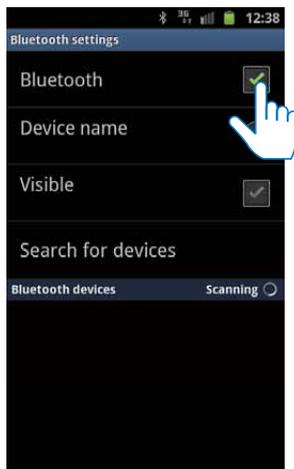
Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth manual

El altavoz con base utiliza tecnología Bluetooth inalámbrica para transferir música desde su aparato portátil hacia el sistema.

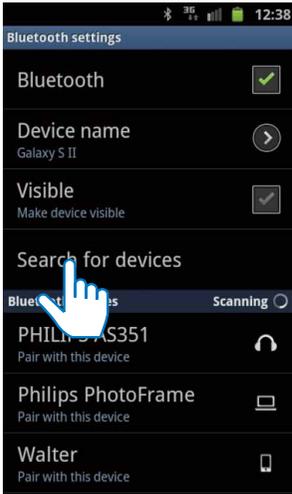
Nota

- Antes de conectar un dispositivo Bluetooth en el altavoz con base, familiarícese con las funciones Bluetooth que ofrece el dispositivo.
- Mantenga este altavoz con base lejos de otros dispositivos electrónicos que pudieran provocar interferencias.

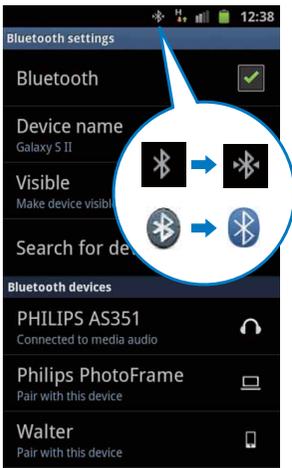
- 1 En su altavoz con base, pulse Φ para activar la función Bluetooth.
↳ El indicador Bluetooth Φ parpadea en el panel de visualización.
- 2 Active la función Bluetooth de su dispositivo portátil.
 - Los diferentes dispositivos pueden tener distintas maneras de activar la función Bluetooth.



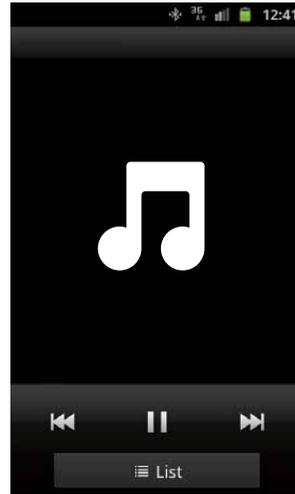
- 3 Examine los dispositivos Bluetooth que puede conectar a su dispositivo portátil.



- 4 Cuando se muestra [PHILIPS AS351] en su dispositivo, selecciónelo para comenzar la conexión.
- ↳ Si la conexión es exitosa, oírás un doble sonido de confirmación y aparecerá un icono Bluetooth diferente en la parte superior de la pantalla.



- 5 Reproducción de audio con el reproductor de medios de su aparato portátil.



- ↳ El audio se escuchará por el altavoz con base.

Sugerencia

- El rango de operación efectivo entre el altavoz con base y el dispositivo conectado es de aproximadamente 10 metros (30 pies).
- Ningún obstáculo ubicado entre el altavoz y el dispositivo puede reducir el rango de operación.

Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth automática con la aplicación Philips DockStudio.

La aplicación **DockStudio** de Philips ofrece una variedad de funciones novedosas para su altavoz con base, incluyendo conexión Bluetooth automática, reproductor de música Songbird, radio por Internet y un reloj con alarma multifunción. Para disfrutar más funciones, le recomendamos descargar e instalar gratuitamente la aplicación.

Instalación de la aplicación DockStudio en el dispositivo Android

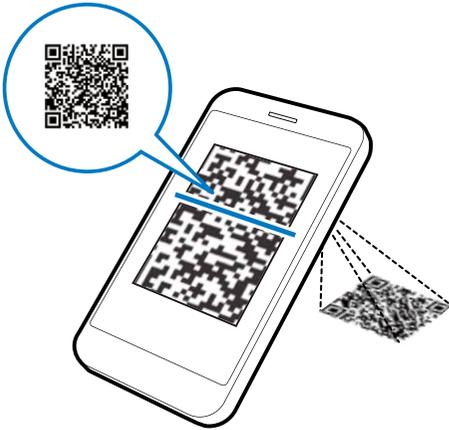
Existen dos formas para instalar la aplicación DockStudio de Philips en su dispositivo Android.

Instalar la aplicación DockStudio mediante el código QR

Nota

- Asegúrese de que su dispositivo Android esté conectado a Internet.
- Asegúrese de que su dispositivo tenga un lector de códigos de barra, como por ejemplo "QR Droid". Si no lo tiene, descárguelo desde Android market.

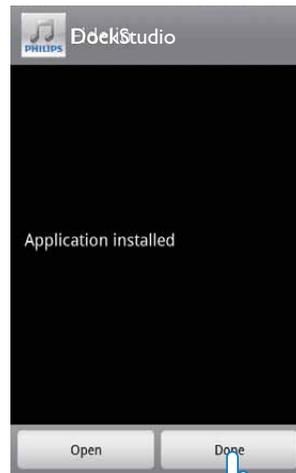
- 1 Use el lector de códigos de barra para escanear el paquete o la Guía de inicio rápido.



- 2 Siga las instrucciones en la pantalla para instalar la aplicación DockStudio de Philips.



- 3 Cuando la instalación se haya completado, toque [Done] (Listo).



↳ El icono de DockStudio se muestra en su dispositivo portátil.



Instale la aplicación DockStudio mediante Android Market

También puede buscar **DockStudio de Philips** directamente en Android Market e instalar luego la aplicación.

Nota

- Asegúrese de que su dispositivo Android esté conectado a Internet.
- Asegúrese de tener habilitado Android Market en su dispositivo Android.

1 Toque el icono "Android Market" en su dispositivo.



2 Toque el icono de búsqueda en la pantalla.



- 3 En la barra de búsqueda, digite "Philips DockStudio" para buscar la aplicación.
- 4 En la lista de resultados de búsqueda, encuentre y toque **DockStudio de Philips** para comenzar la descarga.
- 5 Siga las instrucciones en la pantalla para instalar la aplicación **DockStudio**.



- 6 Cuando la instalación se haya completado, toque **[Done]** (Listo).



Activar Bluetooth con la aplicación DockStudio

La aplicación **DockStudio de Philips** le ayuda a conectar de forma automática su dispositivo Android y el altavoz con base mediante Bluetooth.

Nota

- Asegúrese de que su dispositivo Android esté conectado a Internet.

Uso por primera vez

- 1 En su altavoz con base, pulse **⏻** para activar la función Bluetooth.
↳ **⏻** parpadea en el panel de visualización.
- 2 En la pantalla de inicio de su dispositivo, toque el icono **DockStudio** para iniciar la aplicación.

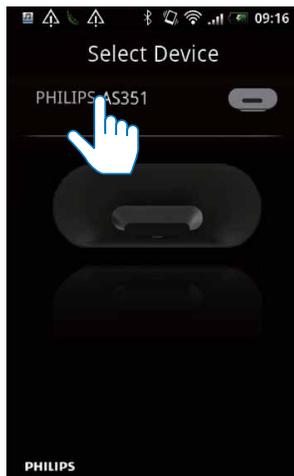


- ↳ Se muestra un mensaje que le pide descargar **Songbird**.

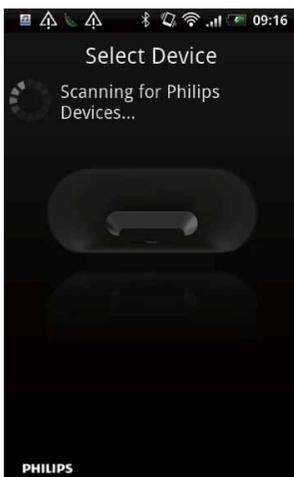
- 3 Toque **[Cancel]** (cancelar).



↳ El dispositivo comienza a examinar los aparatos Philips que pueden conectarse de manera automática.

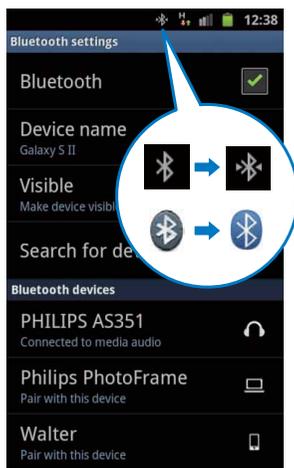


↳ Luego de la conexión Bluetooth, puede verse un icono Bluetooth diferente en la parte superior de la pantalla.

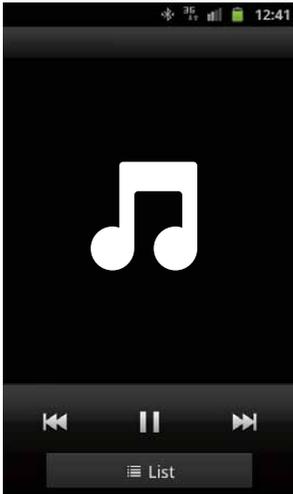


4 Cuando se muestra **[PHILIPS AS351]** en su dispositivo, selecciónelo para comenzar la conexión.

↳ Completar la conexión puede tomar algunos segundos.



5 Reproducción de audio con el reproductor de medios de su aparato portátil.



↳ El audio se escuchará por el altavoz con base.

Uso en la siguiente oportunidad

La siguiente vez que inicie la aplicación **DockStudio**, conéctela al altavoz con base por medio de Bluetooth como se indica a continuación.

- 1 Active la función Bluetooth de su altavoz con base.
- 2 Inicie **DockStudio de Philips** para ingresar a su menú.



- 3 Toque **[Speaker Connection]** (conexión del altavoz) para activar la conexión Bluetooth automática.



↳ Completar la conexión puede tomar algunos segundos.

- 4 Reproduzca el audio en su dispositivo portátil.

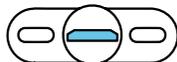
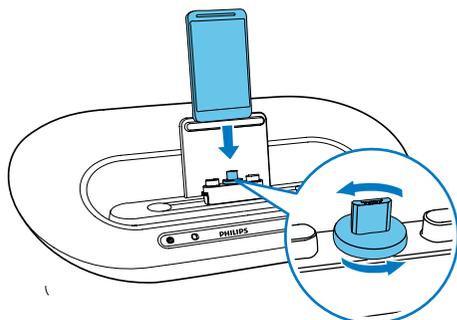
↳ El audio se escuchará por el altavoz con base.

Acoplamiento y carga del teléfono Android

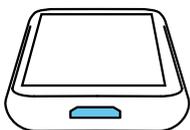
Base para dispositivo Android

Para cargar su teléfono Android es necesario acoplarlo antes a la base del altavoz.

- 1 Compruebe la orientación del conector micro USB de su teléfono Android. Si el conector USB tiene una cubierta, levántela.
- 2 Si es necesario, gire el conector USB en el altavoz con base y luego ponga su teléfono Android en la base.

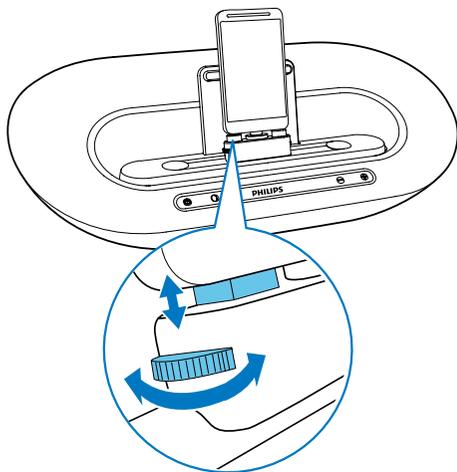


PHILIPS

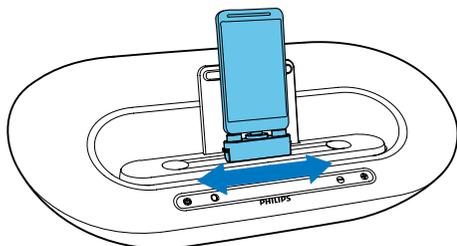


PHILIPS

- 3 Ajuste los bordes en ambos lados del conector para estabilizar el teléfono.



- 4 Deslice el conector para ubicar su teléfono en el medio de su altavoz con base.



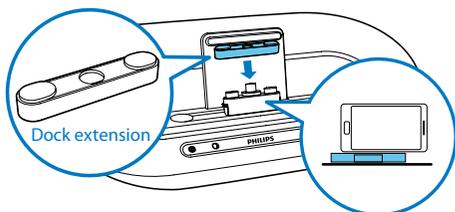
Sugerencia

- Si el conector micro USB está ubicado en la parte superior; y está utilizando el sistema Android con la versión 2.3 o superior; estará disponible la rotación automática de la pantalla.

Uso de la extensión de la base

Si el conector USB de su teléfono está cerca del borde, la extensión de la base que se proporciona puede equilibrar el teléfono acoplado, tal como se ilustra.

- 1 Ajuste las perillas deslizables para que los bordes queden en su posición más baja.
- 2 Coloque la extensión de la base en la base.
- 3 Acople su teléfono.



Cargue el teléfono Android

Cuando el altavoz con base está conectado a la corriente, el teléfono acoplado portátil comienza a cargar de forma automática.

Sugerencia

- Esta función está también disponible para los dispositivos sin Android que tienen un conector micro USB.

Reproduzca audio con Philips Songbird

Philips Songbird es un programa para PC y una aplicación Android simple y fácil de usar. Le permite descubrir, reproducir y sincronizar sin problemas sus medios de la PC a sus dispositivos Android.

Instalar Songbird en el dispositivo Android

- 1 Toque el icono **DockStudio** en su dispositivo Android.



↳ Aparecerá el menú **DockStudio**.



- 2 Toque **[Songbird]**.

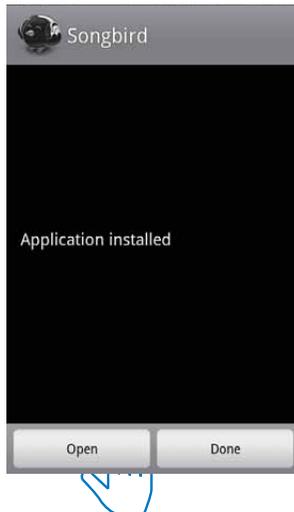


↳ Se le solicita descargar **Songbird**.

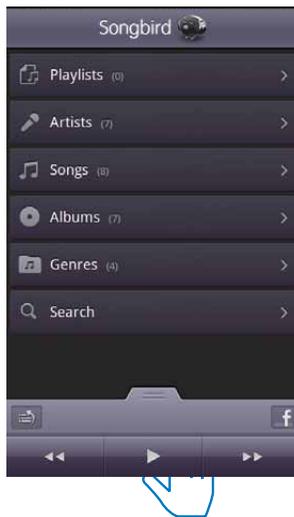
- 3 Siga las instrucciones en la pantalla para instalar la aplicación.



- 4 Luego de la instalación, toque **[Open]** (Abrir) para ingresar al menú **Songbird**.



- 5 Seleccione una pista y luego toque ► para reproducir música.





Instalar Songbird en el PC

- 1 Ingrese a www.philips.com/songbird.
- 2 Busque **Songbird**.



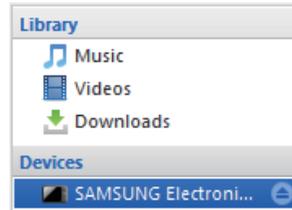
- 3 Descargue la aplicación **Songbird** más reciente.
- 4 Siga las instrucciones en pantalla para instalar **Philips Songbird** en su PC.

Sincronice el PC mediante Philips Songbird



- Asegúrese de haber activado el almacenamiento USB.

- 1 En la PC, ejecute el programa **Philips Songbird**:
- 2 Conecte su dispositivo Android al PC mediante un cable USB. Espere a que el dispositivo sea reconocido por **Songbird**.
 - ↳ En **Philips Songbird**, el dispositivo se muestra al ser reconocido por el PC.



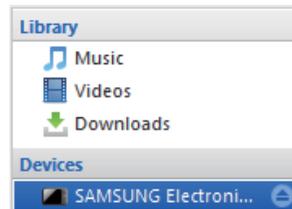
- ↳ Si es la primera vez que conecta el dispositivo a **Philips Songbird**, aparecerá una pantalla emergente. Seleccione sincronizado automático, tal como se indica.



- ↳ El dispositivo se sincroniza con **Philips Songbird** de manera automática.

Si no seleccionó la sincronización automática, puede sincronizarlo con **Songbird** manualmente.

- 1 Seleccione el dispositivo en **Devices** (dispositivos).



- 2 Seleccione **Manual** o **Automático**.



- 3 Haga clic en **Sync**.
 - ↳ Si ha seleccionado sincronizado automático, este comenzará automáticamente al conectar el dispositivo al PC.

5 Otras funciones

Utilice más funciones con DockStudio

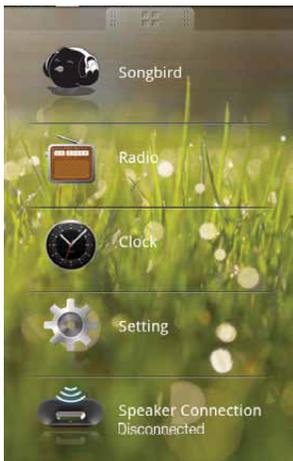
Con **DockStudio de Philips**, puede escuchar radio por Internet, ajustar la alarma del temporizador y el temporizador de apagado.

Nota

- Asegúrese de que su dispositivo portátil esté conectado a Internet.

Escuchar radio por Internet

- 1 Conecte su dispositivo Android y el sistema de base mediante Bluetooth.
- 2 Abra **DockStudio de Philips** para ir al menú principal.
- 3 Toque **[Radio]** (Radio) en la pantalla.



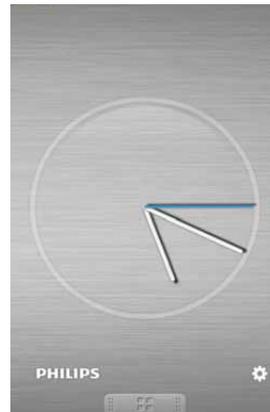
- 4 Busque una estación de radio en la barra de búsqueda.



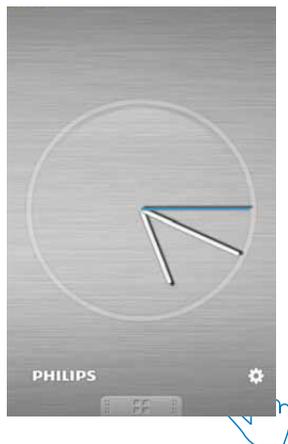
- 5 Seleccione una estación de radio de la lista de resultados de la búsqueda.
↳ La estación de radio comienza a transmitir.

Ajuste del temporizador

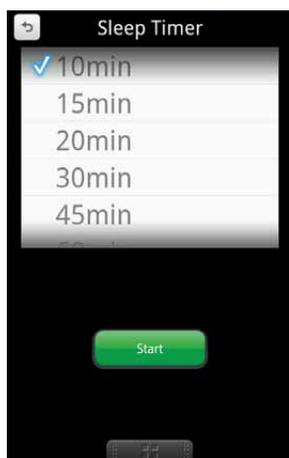
- 1 Inicie **DockStudio de Philips**.



- 2 Toque el icono **⚙** para ingresar al menú del temporizador de apagado.



- 3 Seleccione un periodo de tiempo para el temporizador de apagado y luego toque [Start] (Iniciar).



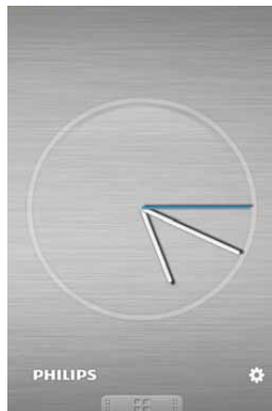
Nota

- Esta función sólo es posible con **Philips Songbird**.

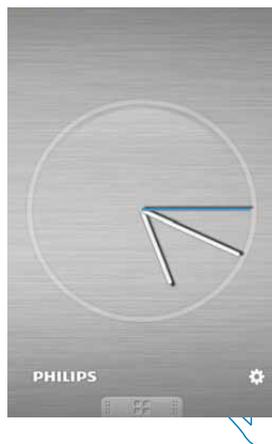
Ajuste de la alarma del temporizador

Con **DockStudio de Philips**, puede configurar diversas alarmas y conocer el clima más reciente. Incluso lo alerta cuando las condiciones climáticas son aptas para su actividad favorita al aire libre.

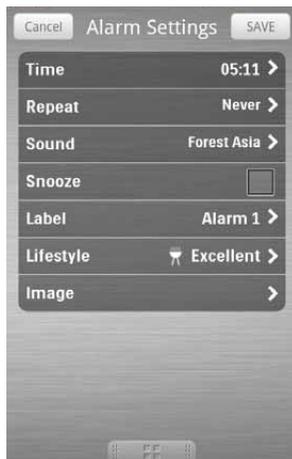
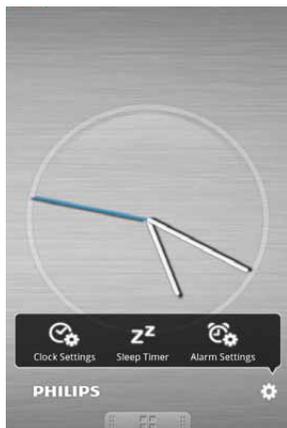
- 1 Inicie la aplicación



- 2 Toque el ícono **⚙** para acceder al Menú de configuración del reloj.



- 3 Toque [Alarm settings] (Configuración de alarma).



- 4 Toque **+** para ingresar al menú de configuración de alarmas.

Nota

- Desde la pestaña **[Lifestyle]** puede seleccionar su deporte y clima preferidos (excelente, bueno, aceptable). La alarma no sonará si el clima no es lo suficientemente bueno.

Cargue su dispositivo mediante la entrada USB

Conecte un cable USB (no incluido) a:

- la entrada en la parte posterior del altavoz.
 - la entrada USB de su dispositivo.
- ↳ Su dispositivo comienza a cargarse.

Nota

- No se garantiza que todos los cables USB funcionan con este altavoz.

- 5 Configure la hora de la alarma y toque **[Save]** (guardar) en la parte superior derecha de la pantalla.

↳ La nueva alarma se guardará y se mostrará en la pantalla.

Reproducción de audio desde dispositivos externos

Puede escuchar audio desde un dispositivo externo con este altavoz.

- 1 Conecte el cable MP3 Link (no incluido) a:
 - la toma **AUX IN**
 - la entrada para audífonos del dispositivo externo.
- 2 Reproduzca audio desde el dispositivo externo (consulte el manual del usuario del dispositivo).

6 Información del producto

Nota

- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

Especificaciones

Potencia de salida	2 X 5 W RMS
Alimentación de CA	OH-1028A0903000U-VDE/-UK/-SAA/-CCC/-IR/-UL (Philips); OH-1028A0903000U (Philips). Entrada: 100 - 240 V~ 50 / 60 Hz, 800mA Salida máxima: 9 V = 3A
Consumo de energía en funcionamiento	< 35 W
Consumo de energía en modo de espera de bajo consumo (Eco Power)	< 1 W
Dimensiones: unidad principal (An x Al x Pr)	270,5 X 88,5 X 141,5 mm
Peso: unidad principal	0,885 kg
Carga:	
- Sólo con conector micro USB	2A
- Solo mediante entrada	2A
- Mediante conector micro USB y entrada	1A para cada uno

7 Resolución de problemas



Advertencia

- Nunca quite la carcasa de esta unidad.

Para que la garantía conserve su validez, nunca intente reparar el sistema usted mismo.

Si se presentan problemas durante el uso del producto, consulte los siguientes puntos antes de solicitar asistencia técnica. Si el problema persiste, ingrese en el sitio web de Philips (www.philips.com/support). Antes de comunicarse con Philips, asegúrese de identificar los números de modelo y serie, y de tener el dispositivo cerca.

No hay energía

- Asegúrese de que el adaptador de alimentación CA del dispositivo esté correctamente conectado.
- Compruebe que haya corriente en la toma de CA.
- Asegúrese de que las baterías estén colocadas correctamente.
- Si el altavoz está con alimentación de baterías, cerciórese de que el adaptador no está conectado al dispositivo.

No hay sonido o el sonido es de baja calidad

- Ajuste el volumen del sistema con base.
- Ajuste el volumen de su teléfono.

La unidad no responde

- Desenchufe y vuelva a enchufar el conector de alimentación de CA y, a continuación, encienda nuevamente la unidad.

Información sobre dispositivos Bluetooth

La reproducción de música no está disponible en el sistema incluso después de establecer la conexión Bluetooth correctamente.

- El dispositivo no puede utilizarse para reproducir música en el sistema.

La calidad de audio es mala después de realizar una conexión con un dispositivo Bluetooth.

- La recepción de Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo al sistema o retire cualquier obstáculo que haya entre las unidades y el sistema.

No puede establecerse conexión con el sistema.

- El dispositivo no admite los perfiles requeridos por el sistema.
- La función Bluetooth del dispositivo no está activada. Consulte el manual del usuario del dispositivo para saber cómo activar esta función.
- El sistema no está en el modo de sincronización.
- El sistema ya está conectado con otro dispositivo con Bluetooth. Desconecte ese dispositivo o cualquier otro dispositivo conectado y, a continuación, vuelva a intentarlo.

El dispositivo se conecta y desconecta constantemente.

- La recepción de Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo al sistema o retire cualquier obstáculo que haya entre las unidades y el sistema.
- En algunos dispositivos, la conexión Bluetooth puede desactivarse automáticamente para ahorrar energía. Eso no indica ningún desperfecto en el sistema.

8 Aviso

Las alteraciones o modificaciones que no cuenten con la autorización expresa de Philips Consumer Lifestyle pueden anular el derecho del usuario para utilizar el equipo.

Este producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

Nunca deseche el producto con el resto de la basura doméstica. Infórmese sobre las normas locales sobre la recolección selectiva de baterías y productos eléctricos y electrónicos. La eliminación correcta de este tipo de productos ayuda a evitar consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud humana.

Este producto contiene baterías que no pueden desecharse con los residuos normales del hogar. Infórmese de la reglamentación local sobre la recolección de baterías por separado. La correcta eliminación de baterías ayuda a evitar posibles consecuencias negativas al medio ambiente y la salud.

Visite www.recycle.philips.com para obtener más información sobre los centros de reciclaje de su zona.

Información medioambiental

Se han suprimido todos los embalajes innecesarios. Nos hemos esforzado por lograr que el embalaje sea fácil de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales reciclables que pueden volver a utilizarse si los desarma una empresa especializada. Siga las normas locales de eliminación de materiales de embalaje, baterías agotadas y equipos antiguos.

Declaración Bluetooth

Bluetooth®

La palabra Bluetooth® y los logotipos son marcas registradas de Bluetooth SIG, Inc. y el uso de esas marcas por parte de Philips se realiza en virtud de una licencia.

Nota

- La placa de identificación está situada en la parte inferior del dispositivo.



Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

AS351_55_CCR_V1.0

